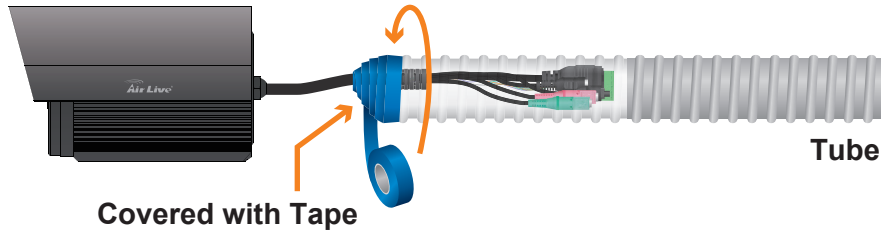


OD-325HD



Note:

The body of OD-325HD is water-repellent, but the metal parts of those connectors are not. For outdoor installation, please use the tube for waterproofing the connectors and the cables.



EN English

The body of OD-325HD is water-repellent, but the metal parts of those connectors are not. For outdoor installation, please use the tube for waterproofing the connectors and the cables.

DE Deutsch

Das Gehäuse des OD-325HD ist wasserabweisend, aber die Metallteile der Verbindungen sind es nicht. Bei einer Nutzung im Außenbereich verwenden Sie bitte unbedingt Schutzschläuche, um die Anschlüsse und Kabel vor Wasser zu schützen.

GR Ελληνικός

Το σώμα της OD-325HD είναι αδιάβροχο, αλλά όχι και τα μεταλλικά κομμάτια συνδέσεις τους. Για εξωτερική τοποθέτηση, για την στεγανοποίηση των συνδέσεων και των καλωδίων χρησιμοποιήστε των σωλήνα.

HU Magyar

Habár az OD-325HD készülékháza vízálló, a csatlakozók – különös tekintettel azok fémből készült részei – nem azok. Kültéri telepítés esetén kérjük, hogy használjon műanyag csöveket a vízhatlanság biztosításához.

PL Polski

Obudowa kamery wraz z kablem przyłączeniowym jest odporna na zmienne warunki atmosferyczne i przystosowana do pracy na zewnątrz. Konektory należy umieszczać w puszcze montażowej dedykowanej do instalacji zewnętrznych celem zabezpieczenia ich przed wilgocią.

RU Русский

OD-325HD имеет водоотталкивающий корпус, однако это не относится к металлическим частям разъемов. При наружной установке, пожалуйста, используйте трубки для защиты разъемов и кабелей от воды.

CZ Česky

Tělo kamery OD-325HD je odolné vlhkosti a vodě. Kovové komponenty na konektorech ne. Při instalaci použijte ochranu na konektory (gumovou tubu, elektro box, ...)

ES Español

El cuerpo del OD-325HD es a prueba de agua pero la parte metálica de los conectores no lo son. Para la instalación en el exterior, favor de usar el tubo a prueba de agua para los conectores y cables.

HR Hrvatska

Tijelo OD-325HD je otporno na vodu, ali metalni dijelovi konektora nisu. Za instalaciju na otvorenom molimo da koristite cijev za izolaciju konektora i kablova od vlage i vode.

PT Português

O corpo do OD-325HD é repelente a água, mas as partes metálicas dos conectores não são. Para o instalar no exterior, use por favor um tubo à prova-de-água a fim de proteger os conectores e os cabos.

RO Română

OD-325HD are carcasa impermeabilă, dar partile metalice ale conectorilor pot fi afectate de apă. Pentru instalare în exterior, vă rugăm să folosiți tub sau teava pentru a proteja de apă conectorii și cablurile.

SK Slovensky

Obal zariadenia OD-325HD je vodeodolný, ale kovové časti konektorov nie sú. Pre inštaláciu vo vonkajšom prostredí, prosím použite nádobu, ktorá utesní konektory a káble.